



# ACADEMY

НАУШНИКИ ПРЕМИУМ-КЛАССА ДЛЯ ПРЯМЫХ ЭФИРОВ И ИГР



[RU](#) | [FR](#) | [DE](#) | [ES](#) | [中文](#) | [日本語](#)

# СОДЕРЖАНИЕ

Русский .....	3
French .....	9
Deutsch .....	15
Español .....	21
中文 .....	27
日本 .....	33
—	

# **ВСТРЕЧАЙТЕ – НАУШНИКИ 512 AUDIO ACADEMY**

Наушники 512 Audio Academy идеально подходят для подкастов, вещания, прямых эфиров, игр, записи или просто наслаждения любимой музыкой. Они обеспечивают звук студийного качества в привлекательном и удобном форм-факторе.

## **ПОЗНАКОМЬТЕСЬ СО СВОИМИ НАУШНИКАМИ ACADEMY**

Наушники Academy с роскошным мягким оголовьем и высококачественными амбушюрами предназначены для максимального комфорта даже во время длительных сеансов трансляции или записи. Чтобы обеспечить отличную посадку, мы оснастили наушники Academy поворотными чашами, которые можно регулировать под любые формы и размеры головы. Отличное сочетание комфорта и качественного звучания.

# **ПОДКЛЮЧАЙТЕ И СЛУШАЙТЕ (ИЛИ ЗАПИСЫВАЙТЕ!)**



Созданные для многолетней службы, наушники Academy поставляются как с прямыми, так и с витыми съемными кабелями с фиксацией.

# ПОДКЛЮЧИТЕ И СЛУШАЙТЕ (ИЛИ ЗАПИСЫВАЙТЕ!) (ПРОДОЛЖЕНИЕ)



Чтобы подключить один из прилагаемых кабелей к вашим новым наушникам, просто вставьте конец с тонким разъемом в гнездо наушников Academy и вращайте его по часовой стрелке, пока точка индикатора на кабеле не совпадет с точкой индикатора на гнезде наушников. В этот момент кабель будет надежно закреплен, и ваши наушники будут готовы к работе. Когда вы впервые откроете коробку, вы обнаружите съемный адаптер с 3,5 мм на  $\frac{1}{4}$  дюйма, уже подключенный к одному из кабелей. Он позволит легко подключать ваши новые наушники к ноутбуку, телефону, микшеру, портативному рекордеру и другим устройствам через разъем для наушников.

# ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Преобразователь      Большие 45-мм драйверы студийного качества

Сопротивление      32 Ом

Максимальная Мощность      1500 мВт

Кабель      Витой и прямой, съемные, защелкивающиеся

Прилагаемые Аксессуары      Чехол премиум-класса с жестким корпусом  
для переноски; адаптер 3,5 мм -  $\frac{1}{4}$  дюйма

# ГАРАНТИЙНОЕ ОБЯТАТЕЛЬСТВО

512 Audio гарантирует, что этот продукт не будет иметь дефектов материалов и изготовления в течение одного года с даты покупки для первоначального покупателя, на которого зарегистрировано это оборудование. Данная гарантia не подлежит передаче другому лицу.

Данная гарантia аннулируется в случае повреждения, возникшего в результате несанкционированного обслуживания данного устройства или в результате электрической или механической модификации. Данная гарантia не распространяется на повреждения, возникшие в результате неправильного использования, случайного повреждения, неподходящих электрических параметров, таких как неправильная проводка, неправильное напряжение или частота, нестабильное питание, отключение от заземления (для продуктов, требующих 3-контактного заземленного кабеля питания), или в результате воздействия неблагоприятных условий окружающей среды, таких как влага, дым, огонь, песок, попадания посторонних предметов внутрь, а также воздействия экстремальных температур.

512 Audio по своему собственному усмотрению своевременно отремонтирует или заменит данное изделие. Эта ограниченная гарантia распространяется только на продукты, признанные дефектными, и

не покрывает непредвиденные расходы, такие как аренда оборудования, потеря дохода и т.д.

Пожалуйста, посетите наш сайт [www.512audio.com](http://www.512audio.com) для получения дополнительной информации о вашей гарантии или для запроса гарантийного обслуживания.

Данная гарантия распространяется на продукцию, продаваемую в Соединенных Штатах Америки. Для получения информации о гарантии в любой другой стране, пожалуйста, обратитесь к вашему местному дистрибутору Audio 512. Эта гарантия предоставляет определенные юридические права, которые могут варьироваться в зависимости от штата. В зависимости от штата, в котором вы живете, у вас могут быть дополнительные права помимо тех, которые описаны в этом документе. Пожалуйста, обратитесь к законам вашего штата или обратитесь к местному продавцу Audio 512 для получения дополнительной информации.



# DÉCOUVREZ LE CASQUE AUDIO 512 AUDIO ACADEMY

Parfaits pour le podcasting, la diffusion, le streaming, les jeux, l'enregistrement ou simplement pour écouter votre musique préférée, le casque audio 512 Audio Academy offre un son de qualité studio dans un format élégant et confortable.

## **APPRENEZ À CONNAÎTRE VOTRE CASQUE AUDIO ACADEMY**

Avec un bandeau rembourré luxueux et des coussinets de qualité supérieure, le casque audio Academy est conçu pour apporter un confort extrême, même pendant les longues sessions de streaming ou d'enregistrement. Et pour garantir un ajustement parfait, le casque Academy est doté d'oreillettes pivotantes qui s'adaptent à toutes les formes et tailles de tête. Le confort n'a jamais eu un aussi bon son.

# **BRANCHEZ ET JOUEZ (OU ENREGISTREZ !)**



Fabriqué pour vous servir pendant de longues années, le casque Academy est livré avec des câbles de verrouillage détachables, droits et spiralés.

## BRANCHEZ ET JOUEZ (OU ENREGISTREZ !)



Pour connecter l'un des câbles fournis à votre nouveau casque, il suffit d'insérer l'extrémité munie du connecteur fin dans la prise de l'Academy et de tourner dans le sens des aiguilles d'une montre jusqu'à ce que le point indicateur du câble s'aligne avec le point indicateur de la prise de l'oreillette. À ce moment-là, le câble sera verrouillé en toute sécurité et vous serez prêt à commencer. Lorsque vous ouvrez la boîte pour la première fois, vous trouverez un adaptateur détachable de 3,5 mm à 6,35 mm déjà attaché à l'un des câbles, ce qui vous permettra de connecter facilement votre nouveau casque à votre ordinateur portable, votre téléphone, votre table de mixage, votre enregistreur portable ou tout autre appareil doté d'une prise casque.

## SPÉCIFICATIONS ET CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

Transducteur	Grands haut-parleurs de 45 mm de qualité studio
Impédance	32 Ω
Puissance maximale	1500 mW
Câble	Les deux versions, spiralée et droite, sont détachables et verrouillables
Accessoires	Étui de transport à coque rigide de qualité supérieure,

# DÉCLARATION DE GARANTIE

512 Audio garantit que ce produit est exempt de défauts de matériaux et de fabrication pendant un an à compter de la date d'achat pour le premier acheteur au nom duquel ce matériel est enregistré. Cette garantie n'est pas transférable. Cette garantie est annulée en cas de dommage résultant d'une réparation non autorisée de cet appareil ou d'une modification électrique ou mécanique. La présente garantie ne couvre pas les dommages résultant d'abus, de dommages accidentels, de mauvaise utilisation, de conditions électriques inappropriées telles qu'un câblage incorrect, une tension ou une fréquence incorrectes, une alimentation instable, une déconnexion de la terre (pour les produits nécessitant un câble d'alimentation à 3 broches, mis à la terre), ou de l'exposition à des conditions environnementales hostiles telles que la buée, l'humidité, la fumée, le feu, le sable ou d'autres débris et les températures extrêmes. 512 Audio réparera ou remplacera ce produit dans un délai raisonnable, à sa seule discrétion. Cette garantie limitée s'applique uniquement aux produits jugés défectueux et ne couvre pas les frais accessoires tels que la location d'équipement, la perte de revenus, etc. Veuillez nous rendre visite sur [www.512audio.com](http://www.512audio.com) pour plus d'informations sur votre garantie, ou pour solliciter le service de garantie. Cette garantie ne s'applique qu'aux produits vendus aux États-Unis d'Amérique. Pour obtenir des informations sur la garantie dans tout autre pays, veuillez vous adresser à votre distributeur 512 Audio local. Cette garantie prévoit des droits légaux spécifiques qui peuvent varier d'un État à l'autre. Selon l'État dans lequel vous vivez, vous pouvez avoir des droits en plus de ceux couverts dans cette déclaration. Veuillez vous référer aux lois de votre

État ou consulter votre revendeur 512 Audio local pour plus d'informations.



# **WILLKOMMEN ZU DEN 512 AUDIO ACADEMY-KOPFHÖRERN**

Perfekt für Podcasts, Rundfunk, Streaming, Gaming, Aufnahmen oder einfach nur zum Genießen Ihrer Lieblingsmusik. Die 512 Audio Academy-Kopfhörer liefern Klang in Studioqualität in einer attraktiven und komfortablen Form.

## LERNEN SIE IHREN ACADEMY-KOPFHÖRER KENNEN

Mit einem luxuriös gepolsterten Kopfbügel und hochwertigen Ohrpolstern sind die Academy-Kopfhörer für extremen Komfort ausgelegt, selbst bei langen Streaming- oder Aufnahmesessions. Um eine optimale Passform zu gewährleisten, sind die Academy-Kopfhörer mit schwenkbaren Ohrmuscheln ausgestattet, die sich an jede Kopfform und -größe anpassen lassen. Komfort hat sich noch nie so gut angehört.

# SCHOCKBEHANDLUNG



Die Academy-Kopfhörer sind für jahrelangen, zuverlässigen Betrieb ausgelegt und werden sowohl mit geraden als auch mit gewinkelten, abnehmbaren Kabeln mit Kabelverriegelung geliefert.

# SCHOCKBEHANDLUNG



Um eines der mitgelieferten Kabel an Ihren neuen Kopfhörer anzuschließen, stecken Sie einfach das Ende mit dem schlanken Stecker in die Buchse des Academy-Kopfhörers und drehen Sie es im Uhrzeigersinn, bis der Anzeigepunkt am Kabel mit dem Anzeigepunkt an der Buchse der Ohrmuschel übereinstimmt. Jetzt ist das Kabel sicher eingerastet und Sie können loslegen. Wenn Sie die Verpackung zum ersten Mal öffnen, finden Sie einen abnehmbaren Adapter für 3,5 mm auf  $\frac{1}{4}$  Zoll, der bereits an einem der Kabel angebracht ist. Mit diesem können Sie Ihren neuen Kopfhörer ganz einfach an Ihren Laptop, Ihr Telefon, Ihr Mischpult, Ihr tragbares Aufnahmegerät oder ein anderes Gerät mit einer Kopfhörerbuchse anschließen.

# TECHNISCHE DATEN

Schallwandler	Große 45-mm-Treiber in Studioqualität
Impedanz	32 Ω
Maximale Leistung	1500 mW
Kabel	Abnehmbare Verriegelung sowohl in gewendelter als auch in gerader Version
Enthaltenes	Hochwertiger Hartschalenkoffer, Adapter für 3,5 mm auf ¼ Zoll

# GARANTIEERKLÄRUNG

512 Audio garantiert, dass dieses Produkt für den Erstkäufer, auf den dieses Gerät registriert ist, für ein Jahr ab Kaufdatum keine Material- und Verarbeitungsfehler enthält. Diese Garantie ist nicht übertragbar. Diese Garantie erlischt im Falle von Schäden, die durch unbefugte Wartung dieses Gerätes oder durch elektrische oder mechanische Veränderungen entstehen. Diese Garantie gilt nicht für Schäden, die durch Missbrauch, versehentliche Beschädigung, Fehlgebrauch, unsachgemäße elektrische Bedingungen wie Fehlverdrahtung, falsche Spannung oder Frequenz, instabile Stromversorgung, Trennung von der Erdung (für Produkte, die ein 3-poliges, geerdetes Netzkabel erfordern) oder durch Einwirkung feindlicher Umgebungsbedingungen wie Nässe, Feuchtigkeit, Rauch, Feuer, Sand oder andere Rückstände und extreme Temperaturen entstehen. 512 Audio wird dieses Produkt nach eigenem Ermessen zeitnah reparieren oder ersetzen. Diese beschränkte Garantie erstreckt sich nur auf Produkte, die als defekt festgestellt wurden, und deckt keine Nebenkosten wie Gerätemiete, Einnahmeverluste usw. ab. Bitte besuchen Sie uns unter [www.512audio.com](http://www.512audio.com), um weitere Informationen zu Ihrer Garantie zu erhalten oder um eine Garantieleistung anzufordern. Diese Garantie gilt für Produkte, die in den Vereinigten Staaten von Amerika verkauft werden. Für Garantieinformationen in allen anderen Ländern wenden Sie sich bitte an Ihren lokalen 512 Audio- Händler. Diese Garantie gewährt spezifische Rechtsansprüche, die von Staat zu Staat unterschiedlich sein können. Je nachdem, in welchem Staat Sie leben, haben Sie möglicherweise weitere Rechte als die in dieser Erklärung genannten. Bitte beachten Sie Ihre Landesrechte oder wenden Sie sich für weitere Informationen an Ihren lokalen Händler von 512 Audio

# **BIENVENIDO A LOS AUDÍFONOS 512 AUDIO ACADEMY**

Perfectos para podcasting, broadcasting, streaming, juegos, grabaciones o simplemente para disfrutar de su música favorita, los audífonos 512 Audio Academy ofrecen un sonido de calidad de estudio en un formato atractivo y cómodo.

## **CONOCE TUS AUDÍFONOS ACADEMY**

Con una lujosa diadema acolchada y almohadillas de primera calidad, los audífonos Academy están diseñados para ofrecer una comodidad extrema, incluso durante esas largas sesiones de streaming o grabación. Y para garantizar un buen ajuste, los auriculares Academy cuentan con copas giratorias que se adaptan a cualquier forma o tamaño de cabeza. La comodidad nunca sonó tan bien.

## **PLUG AND PLAY (¡CONECTAR Y SONAR... O GRABAR!)**



Los audífonos Academy, fabricados para ofrecer un funcionamiento fiable durante años, vienen con dos cables de bloqueo desmontables, uno recto y otro en espiral.

## PLUG AND PLAY (¡CONECTAR Y SONAR... O GRABAR!)



Para conectar uno de los cables incluidos a sus nuevos auriculares, solo tiene que introducir el extremo con el conector fino en el conector del Academy y girar en el sentido de las agujas del reloj hasta que el punto indicador del cable se alinee con el punto indicador del conector de la copa del audífono. En ese momento, el cable quedará bien bloqueado y podrá continuar. Cuando abra la caja por primera vez, encontrará un adaptador desmontable de 3.5 mm a  $\frac{1}{4}$  de pulgada ya conectado a uno de los cables, lo que facilita la conexión de sus nuevos auriculares a su computadora portátil, teléfono, mezcladora, grabadora portátil o cualquier otro dispositivo con conector de auriculares.

## ESPECIFICACIONES Y CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS

Transductor	Grandes transductores de 45 mm con calidad de
Impedancia	32 ohmios
Potencia máxima	1500 mW
Кабель	2 versiones de bloqueo desmontables: en espiral y recto
Accesorios incluidos	Estuche de transporte rígido de alta calidad, adaptador de 3.5 mm a $\frac{1}{4}$ de pulgada

# DECLARACIÓN DE GARANTÍA

512 Audio garantiza que este producto no tendrá defectos de materiales y mano de obra durante un año a partir de la fecha de compra para el comprador original a cuyo nombre esté registrado este equipo. Esta garantía no es transferible. Esta garantía se anula en caso de que se produzcan daños por una reparación no autorizada a esta unidad, así como por una modificación eléctrica o mecánica. Esta garantía no cubre los daños resultantes por abuso, daños accidentales, uso indebido, condiciones eléctricas inadecuadas como puede ser un cableado incorrecto, voltaje o frecuencia incorrectos, alimentación inestable, desconexión de la toma de tierra (para productos que requieran un cable de alimentación de 3 clavijas con conexión a tierra) o exposición a condiciones ambientales hostiles como humedad, humo, fuego, arena u otros desechos y temperaturas extremas. 512 Audio reparará o reemplazará este producto, a su entera discreción, de manera oportuna. Esta garantía limitada se extiende únicamente a los productos que se determine que son defectuosos, y no cubre costes incidentales tales como alquiler de equipos, pérdida de ingresos, etc. Visítenos en [www.512audio.com](http://www.512audio.com) para obtener más información sobre tu garantía o para solicitar el servicio de garantía. Esta garantía es válida con los productos vendidos en los Estados Unidos de América. Para obtener información sobre la garantía en cualquier otro país, consulte a su distribuidor local de 512 Audio. Esta garantía proporciona derechos legales específicos que pueden variar de un estado a otro. Dependiendo del estado en el que viva, puede que tenga otros derechos además.

de los que se incluyen en esta declaración. Para obtener más información, consulte las leyes de su estado o a su distribuidor local de 512 Audio.



# 欢迎使用 512 AUDIO ACADEMY 耳机

512 AUDIO 的耳机是您的聆听选择，它以有线及无线媒体舒游适外形象著称，是高品质的声音。

质的声音。

# 了解您的 ACADEMY 耳机



# 即插即用（或录制！）



~~检测和剪切质量的模块可多使用插槽和~~

# 即插即用（或录制！）



# 技术规格

换能器	大型 45 毫米录音室品质驱动器
阻抗	32 欧姆
最大功率	1500 毫瓦
线缆	配有卷曲和直型可拆卸锁定式线缆
包含的附件	高级硬壳携带箱，3.5 毫米到 1/4 英寸适配器

# 质保声明

的按 1. 本向质保所不包括设备遭受自然灾害、意外事故或人为维修的，或者损坏。本质保不包含因使用不当或误用而造成本产品电子元件或频会得损本电损坏及其它损坏、质保范围所包括但不限于因跌落或碰撞损坏本产品等能，以及由于拆线的情况下，或者因本产品暴露在自行潮湿及霉对产品进行修理或更换。以下被视作不属于质保的，只有在确证本品的故障时进行可验证设备的质保信息入损坏请购货或服务。本质保适用于在美国销售的产品，如需在各其他国家的质保基于您请联系您当地的店铺或经销商及的质保提供请参见您法律权利的法

律，或咨询您当地的 512 Audio 零售商，以了解更多信息

# 512 AUDIO ACADEMYヘッド フォンの世界へようこ



で快適なフォームファクタでスタジオ品質のサウンドを提供します。

# ACADEMYのヘッドフォンを知る



備えています。これまでにない快適さを実現しました。

# プラグ&プレイ（または録音！



■

タイプの着脱式ロックケーブルが付属しています。

# プラグ&プレイ（または録音！



ドフォンを簡単に接続できます。

# 仕様と技術

規  
格

インピーダンス

32オー

ム最大入力

1500

MBT  
ケーブル

コ脱イ式ルロ式ッおクよケびーブスルトレート式の着

規  
格

規  
格

プター

# 保証書

512 本館は对于購入この機器品を保証此の機器品が登録出所の精度で是該機器の購入者に付りて、材料精正な製造者、  
製造者は何等的的責任は機器的または機器的起因する如何なる不具合此の保証は不設施の電源3ビニの保証此電  
源ケーブルを必要と保証此製品運転一温度から零度以下に切斷などの不適切成り電極的端子温度を度数の回の過熱損傷は被動用  
件換りの暴露力が規定範囲内であれば能が見力の機器品独自の装置されし機器の製品を適時以降修理其を交  
換すれば此機器は適用されまセスし。保証の詳細にこの保証は未だ保証が合衆国に販売されする製品に  
適用されまことの保証の小額の保証申請の可能性のある最寄りの取扱店を提供販売代理お任まお問い合わせせ  
て貰るこの販賣は販賣の取扱店に特權利が有産用せられる場合がある詳細については州法参



